

Bruxelles, 15 settembre 2025
(OR. en)

12597/25

**Fascicolo interistituzionale:
2025/0269 (NLE)**

**ECOFIN 1140
UEM 427
FIN 1044
ECB
EIB**

NOTA PUNTO "I/A"

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti (parte seconda)/Consiglio
Oggetto:	Decisione di esecuzione del Consiglio nel quadro del dispositivo per la ripresa e la resilienza - Portogallo - Adozione

1. La decisione di esecuzione del Consiglio del 13 luglio 2021, che figura nei documenti 10149/21 + ADD 1 REV 1, ha approvato la valutazione positiva del piano per la ripresa e la resilienza ("PRR") del Portogallo in conformità dell'articolo 20, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241.
2. Tale decisione di esecuzione del Consiglio è stata successivamente modificata il 17 ottobre 2023 a norma dell'articolo 21 quater del regolamento (UE) 2021/241, come riportato nei documenti 13351/23 + ADD 1 REV 1, l'8 ottobre 2024 a norma dell'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, come riportato nei documenti 13497/24 + ADD 1, e il 13 maggio 2025 a norma dell'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, come riportato nei documenti 8055/25 + ADD 1.
3. Il 18 luglio 2025 il Portogallo ha presentato alla Commissione, in conformità dell'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, una richiesta motivata domandandole di proporre una modifica della decisione di esecuzione del Consiglio del 13 luglio 2021, in quanto ritiene che parte del PRR non possa più essere realizzata a causa di circostanze oggettive. Il Portogallo ha presentato quindi un PRR modificato.
4. La Commissione ha valutato il PRR modificato sulla base dei criteri di valutazione stabiliti all'articolo 19, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2021/241. La Commissione ritiene che le modifiche presentate dal Portogallo non incidano sulla valutazione positiva del PRR espressa

nella decisione di esecuzione del Consiglio del 13 luglio 2021 per quanto riguarda la pertinenza, l'efficacia, l'efficienza e la coerenza del PRR rispetto ai criteri di valutazione di cui all'articolo 19, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2021/241.

5. Con queste premesse, in virtù dell'articolo 20, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2021/241, la Commissione ha presentato al Consiglio, il 2 settembre 2025, una proposta di decisione di esecuzione del Consiglio che modifica la decisione di esecuzione (UE), del 13 luglio 2021, relativa all'approvazione della valutazione del piano per la ripresa e la resilienza del Portogallo, che figura nei documenti ST 12467/25 e ST 12467/25 ADD 1.
6. Il gruppo dei consiglieri finanziari ha esaminato la proposta il 12 settembre 2025 e ha raggiunto un accordo sul testo, fatta salva la messa a punto giuridico-linguistica.
7. Il testo della decisione di esecuzione del Consiglio, messo a punto dai giuristi-linguisti, figura nei documenti ST 12491/25 e ST 12491/25 ADD 1.
8. Alla luce di quanto precede, si invita il Comitato dei rappresentanti permanenti a:
 - confermare il proprio accordo sui testi, messi a punto dai giuristi-linguisti, ovvero:
 - a) la decisione di esecuzione del Consiglio che modifica la decisione di esecuzione, del 13 luglio 2021, relativa all'approvazione della valutazione del piano per la ripresa e la resilienza del Portogallo, il cui testo figura nel documento ST 12491/25, e
 - b) l'allegato della decisione di esecuzione del Consiglio che modifica la decisione di esecuzione, del 13 luglio 2021, relativa all'approvazione della valutazione del piano per la ripresa e la resilienza del Portogallo, il cui testo figura nel documento ST 12491/25 ADD 1, e
 - raccomandare al Consiglio di adottare la decisione summenzionata, unitamente al relativo allegato, tra i punti "A" dell'ordine del giorno di una delle prossime sessioni.